

CONSOLIDATION

# Infant Feeding Bottle Nipples Regulations

# Règlement sur les tétines de biberon pour enfant

**CODIFICATION** 

SOR/2016-180 DORS/2016-180

Current to September 11, 2021

À jour au 11 septembre 2021

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

#### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

#### Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

### **LAYOUT**

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

#### **NOTE**

This consolidation is current to September 11, 2021. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

# CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

#### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

#### Incompatibilité - règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

#### **MISE EN PAGE**

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

#### NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

## **TABLE OF PROVISIONS**

## **Infant Feeding Bottle Nipples Regulations**

## Interpretation

1 Definition of infant feeding bottle nipple

## Requirement

2 Limit of volatile N-nitrosamines

## Repeal

## Coming into Force

4 Registration

## **TABLE ANALYTIQUE**

## Règlement sur les tétines de biberon pour enfant

## Définition

1 Définition de tétine de biberon pour enfant

## Exigence

2 N-nitrosamines volatiles — limite

## Abrogation

## Entrée en vigueur

4 Enregistrement

Registration SOR/2016-180 June 22, 2016

CANADA CONSUMER PRODUCT SAFETY ACT

#### **Infant Feeding Bottle Nipples Regulations**

P.C. 2016-607 June 21, 2016

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Health, pursuant to section 37 of the *Canada Consumer Product Safety Act*\*, makes the annexed *Infant Feeding Bottle Nipples Regulations*. Enregistrement DORS/2016-180 Le 22 juin 2016

# LOI CANADIENNE SUR LA SÉCURITÉ DES PRODUITS DE CONSOMMATION

## Règlement sur les tétines de biberon pour enfant

C.P. 2016-607 Le 21 juin 2016

Sur recommandation de la ministre de la Santé et en vertu de l'article 37 de la *Loi canadienne sur la sécurité des produits de consommation*<sup>a</sup>, Son Excellence le Gouverneur général en conseil prend le *Règlement sur les tétines de biberon pour enfant*, ci-après.

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> S.C. 2010, c. 21

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> L.C. 2010, ch. 21

## **Infant Feeding Bottle Nipples Regulations**

# Règlement sur les tétines de biberon pour enfant

## Interpretation

### Definition of infant feeding bottle nipple

**1** In these Regulations, *infant feeding bottle nipple* includes a similar product that is put in the mouth of an infant during use.

## Requirement

#### Limit of volatile N-nitrosamines

**2** An infant feeding bottle nipple must not contain more than  $10~\mu g/kg$  total volatile N-nitrosamines, as determined by dichloromethane extraction.

## Repeal

**3** [Repeal]

## Coming into Force

#### Registration

4 These Regulations come into force on the day on which they are registered.

## **Définition**

#### Définition de tétine de biberon pour enfant

**1** Dans le présent règlement, *tétine de biberon pour enfant* comprend tout autre produit similaire qui, lors de son utilisation, est porté à la bouche de l'enfant.

## Exigence

#### N-nitrosamines volatiles - limite

**2** La tétine de biberon pour enfant ne contient pas de Nnitrosamines volatiles, tous types confondus, en une teneur supérieure à  $10 \mu g/kg$  déterminée par extraction au dichlorométhane.

## **Abrogation**

**3** [Abrogation]

## Entrée en vigueur

#### **Enregistrement**

4 Le présent règlement entre en vigueur à la date de son enregistrement.